



Universidad
Continental



Directrices para la redacción de citas y referencias bibliográficas: ISO 690:2013

Mg. Wilfredo Bulege, Universidad Continental

[wbulege@continental.edu.pe](mailto:wbullege@continental.edu.pe)



Metodología de la Investigación: por Wilfredo Bulege se encuentra bajo una [Licencia Creative Commons Atribución-NoComercial-CompartirIgual 3.0 Unported](https://creativecommons.org/licenses/by-nc-sa/3.0/)

¿Qué es el plagio?

Es el acto de reproducir o parafrasear, sin reconocimiento de su uso, material procedente de fuentes publicadas o no publicadas (incluyendo información bajada de internet) atribuible a otros autores.

Por ejemplo, una persona incurre en plagio cuando:



<http://www.pinterest.com/pin/491385009315863822/>

- Incluye en su propio trabajo extractos del trabajo de otra persona **sin comillas o reconocimiento del uso de la fuente.**
- Utiliza las ideas de otra persona **sin reconocimiento del uso de la fuente.**
- Parafrasea o resume el trabajo de otra **persona sin reconocimiento del uso de la fuente.**
- Copia y pega directamente de fuentes electrónicas **sin reconocimiento del uso de la fuente** y/o sin indicar que se trata de una cita textual.
- Incluye en su trabajo imágenes, tablas o diagramas **sin reconocimiento de su procedencia (1).**

¿Cómo evitar el plagio?

- **Cite** directamente **la fuente** entre comillas y **cite** la **referencia**.
- Parafrasee las ideas y **cite** la **referencia**. Usted no puede usar oraciones o párrafos exactamente como están en el texto, aún cuando cite usted la referencia. Las palabras que utilice deben ser las suyas (2).



<http://www.pinterest.com/pin/491385009315863822/>

¿Qué es una cita y referencia bibliográfica?

¿Qué es una cita?

Una indicación de una referencia relevante en el texto.

¿Qué es una referencia bibliográfica?

Los datos que describen un documento o parte de él, con el fin de identificarlo y localizarlo.



www.docsity.com/wordpress/noticias/tag/descarga

¿Cómo citar y referenciar bajo la norma ISO 690?

La ISO (International Organization for Standardization) publica la norma ISO 690 que supone un marco general para la presentación de las citas bibliográficas y las bibliografías.

La norma ISO 690 no es un estilo, sino las directrices para indicar los datos mínimos de mención.



Ejemplos de referencias bibliográficas en ISO 690

1. Libros u otros recursos monográficos:

Autor(es) / Título del recurso / *[Designación del soporte]* / *[Designación de serie cartográfica]* / *[Escala]* / Edición / Responsable secundario / Lugar y editor / **Fecha de publicación** / *[Fecha de actualización/revisión]* / *[Fecha de la cita]* / Extensión o numeración / *Título y número de la serie* / Identificador ISBN / *[Disponibilidad y acceso]* .

- **Ejemplo de libro impreso:**

BOBBIO, Norberto. *Autobiografía*. Papuzzi, Alberto (ed. lit.); PecesBarba, Gregorio (prol.); Benitez, Esther (trad.). Madrid: Taurus, 1988. 299 p. ISBN: 84-306-0267-4.

- **Ejemplo de libro electrónico:**

FONSECA, Ricardo M. Introducción teórica a la historia del derecho [en línea]. Getafe: Universidad Carlos III de Madrid, 2012. Historia del Derecho, 14. [Consulta: 10-10-2013].ISBN: 978-84-9031-070-0. Disponible en: <http://hdl.handle.net/10016/14913>.

- **Ejemplo de otros recursos monográficos:**

Museo Nacional Centro de Arte Reina Sofía. Catálogo de la biblioteca [en línea]. [Consulta: 21 de abril de 1999]. Disponible en: <http://museoreinasofia.mcu.es/biblio/default.htm>

2. Contribuciones dentro de monografías:

Autor(es) / **Título de la contribución** / Información adicional de la contribución / En: **Autor(es) del recurso fuente** / **Título del recurso fuente** / *[Designación del soporte]* / *[Designación de la serie cartográfica]* / *[Escala]* / Edición / Creador secundario del recurso / **Lugar y editor** / **Fecha de publicación** / **Numeración (vol.)** / **Rango de páginas** (de la contribución) / *[Fecha de actualización]* / *[Fecha de la cita]* / *Título y número de la serie* / *Identificador normalizado* / *[Disponibilidad y acceso]* / Información adicional.

- **Ejemplo de capítulo de libro impreso:**

PARDO Buendía, M. Medio ambiente y desarrollo sostenible. En: Informe España 2003: una interpretación de su realidad social. Madrid: Fundación Encuentro, 2003, pp. 81-154.

- **Ejemplo de capítulo de libro electrónico:**

TARAZONA, P., Cuesta, J.A. y MartínezRatón, Y. Density functional theories of hard particle systems. En: Theory and Simulation of HardSphere Fluids and Related Systems [en línea]. Ángel Mulero (ed.). Berlin: Springer, 2008, pp. 247-341 [consulta: 30-10-2013]. Lecture Notes in Physics, vol. 753. Disponible en: <http://dx.doi.org/10.1007/978-3-540-78767-9-7> .

3. Publicaciones seriadas completas o números completos:

Título de la publicación [*Designación del soporte*] / Edición / **Lugar y editor** / Fecha de publicación / *Numeración* / [*Fecha de la cita*] / *Identificador normalizado (ISSN)* / [*Disponibilidad y acceso*] / **Información adicional.**

- **Ejemplo de publicación seriada completa impresa:**

Universitas: Revista de Filosofía, Derecho y Política. Universidad Carlos III de Madrid, 2004. ISSN 1698-7950.

- **Ejemplo de un número completo de una publicación seriada electrónica:**

Electronic Journal of Biotechnology [en línea]. Pontificia Universidad Católica de Valparaíso, 2012, 15 (6) [consulta: 30-10-2013]. ISSN 0717-3458. Disponible en:

<http://www.ejbiotechnology.info/index.php/ejbiotechnology/issue/view/78/showToc> .

4. Contribuciones dentro de publicaciones seriadas:

Autor(es) / **(Año)*** / Título de la contribución / En: Título de la publicación seriada / [*Designación del soporte*] / *Edición* / **Lugar** y editor / Fecha de publicación* / Numeración (vol., núm.) / Rango de páginas de la contribución / [*Fecha de la cita*] / *Identificador normalizado (ISSN, DOI, etc.)* / [*Disponibilidad y acceso*] / **Información adicional.**

- **Ejemplo de artículo en publicación seriada impresa:**

RODRÍGUEZ, A.A. Martín Chirino, el heredero fabulador. En: *Cuadernos del IVAM*. Institut Valencià d'Art Modern, 2010, no. 15, pp. 28-30. ISSN 1698-5397.

- **Ejemplo de artículo en publicación seriada electrónica:**
RUÍZ, E., CRATO, N. (2012). Can we evaluate the predictability of financial markets?. En: *International Journal of Forecasting* [en línea]. Elsevier. V. 28, no. 1, pp. 12 [consulta: 30-10-2013]. ISSN 0169-2070. Disponible en:
<http://dx.doi.org/10.1016/j.ijforecast.2011.02.002> .

5. Sitios web y contribuciones a sitios web:

Estos recursos se consideran respectivamente monografías electrónicas y contribuciones a monografías electrónicas. Podemos ver los elementos y su orden en los apartados correspondientes.

- **Ejemplo de sitio web completo:**

Open Education Europa. European Commission, 2013 [consulta 4-10-2013]. Disponible en: <http://openeducationeuropa.eu/>.

- **Ejemplo de contribución a un sitio web:**

VERA Palencia, Alejandro. Guía Creative Commons. *Sideleft : Propiedad Intelectual y contenidos digitales* [blog]. 1 de abril de 2013 [consulta 05-06-2013]. Disponible en:
<http://www.sideleft.com/guiacreativecommons/> .

6. Mensajes, listas, foros y recursos similares:

Autor(es) / (Año) / Título del mensaje / [Designación del soporte] / Fecha del mensaje / Hora del mensaje / Disponibilidad y acceso / Información adicional.*

- **Ejemplo de mensaje electrónico:**

GARCÍA Rodríguez, A. Uso de vídeos de Youtube para fines educativos. En *IWETEL: foro para profesionales de bibliotecas y documentación* [en línea]. 31 octubre 2013 [consulta: 03-11-2013]. Disponible en:

<http://listserv.rediris.es/cgi-bin/wa?A2=IWETEL;17f126ff.1310E> .

Relación entre la cita en el texto y las referencias bibliográficas

En la redacción de un documento se puede elegir entre tres sistemas para relacionar las citas dentro del texto y sus correspondientes referencias bibliográficas:

1. Sistema de nombre y fecha (Sistema Harvard)
2. Sistema numérico
3. Sistema de notas continuas

1. Sistema de nombre y fecha (Sistema Harvard)

Cita: en el texto de nuestro documento los elementos de la cita serán el nombre del autor y el año entre paréntesis.

Referencia: las referencias bibliográficas completas de los recursos citados en el texto se presentan en una lista ordenada alfabéticamente por apellido de autor personal o por la primera palabra de autor corporativo.

Ejemplo en el texto:

"Debido a la situación económica actual, los servicios sanitarios y sociales necesitan grandes dosis de innovación que impliquen una reducción de costes y un aumento de la cobertura y calidad de los servicios (Rubio y Oulad 2013, p.45)..."

Ejemplo en el listado de referencias:

RUBIO MARTÍN, J. y OULAD, T. La aplicación de las TIC en actividades médicas y servicios sociales: un análisis desde el punto de vista de los costes. En: Papeles de economía española. FUINCAS, 2013, n. 136, 209-225.

2. Sistema numérico

Cita: en la cita incluida en el texto del documento se utiliza una numeración consecutiva insertada en dicho texto mediante paréntesis, corchetes o subíndices. Si se repite la cita a un mismo recurso se indica el mismo número que en la primera cita.

Referencia: las referencias de los recursos citados en el texto aparecerán ordenados numéricamente conforme al orden anterior.

Ejemplo en el texto:

"Debido a la situación económica actual, los servicios sanitarios y sociales necesitan grandes dosis de innovación que impliquen una reducción de costes y un aumento de la cobertura y calidad de los servicios (1)... Para ello se tratará no solo la metodología de evaluación sino también las aplicaciones concretas (1)..."

Ejemplo en el listado de referencias:

1. RUBIO MARTÍN, J. y OULAD, T. La aplicación de las TIC en actividades médicas y servicios sociales: un análisis desde el punto de vista de los costes. En: Papeles de economía española. FUINCAS, 2013, n. 136, 209-225.

3. Sistema de notas continuas

Cita: Se insertan los números en cada nota de forma consecutiva. Si hay diversas citas de un mismo recurso, se usará un número de nota para cada mención que da lugar a la cita.

Referencia: Se presentan las notas en su orden numérico. Si una nota se refiere a un recurso ya mencionado, bien se repite la referencia completa o bien se remite a la nota anterior en la que se menciona el mismo recurso.

Ejemplo en el texto:

"Debido a la situación económica actual, los servicios sanitarios y sociales necesitan grandes dosis de innovación que impliquen una reducción de costes (1)... Para ello se tratará no solo la metodología de evaluación sino también las aplicaciones concretas (8)..."

Ejemplo en el listado de referencias:

1. RUBIO MARTÍN, J. y OULAD, T. La aplicación de las TIC en actividades médicas y servicios sociales: un análisis desde el punto de vista de los costes. En: Papeles de economía española. FUINCAS, 2013, n. 136, 209225.
8. RUBIO, ref. 1.

Fuentes de referencia en borrador

1. Universidad Politécnica de Valencia. Disponible en:
<https://riunet.upv.es/handle/10251/31590>
2. EDUTECA. Disponible en:
<http://www.eduteka.org/PlagioIndiana.php3>
3. Universidad Carlos III de Madrid. Disponible en:
<http://www.uc3m.es/ss/Satellite/Biblioteca/es/PortadaMiniSite/1371212251593/>

Mg. Wilfredo Bulege Gutiérrez

 **Blogger** <http://www.wbulege.blogspot.com>

 **twitter** <http://www.twitter.com/wbulege>

 **You Tube** <http://www.youtube.com/wbulege>



http://www.researchgate.net/profile/Wilfredo_Bulege_Gutierrez/publications

Recuerda:
Reduce el consumo de hojas.
Imprime este documento solo si es
necesario; utiliza ambas caras.
En nosotros está el cuidar el medio ambiente.

